FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Dist. 172
Sub. 104

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province Quebec — District No. 172 Maisonneuve — S. District No. 1 — Enumeration District / District du recenseur — No. 6 — in / dans Montreal. (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 24

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par P.M. Bernard — Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES (specify age when). / INFIRMITÉS (spécifier l'âge).	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu d'domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / (Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.)	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State where person is employed (mine, factory, shop, mill, "on the road," etc.) / Mentionner où la personne est employée (mine, manufacture, magasin, moulin, "sur la route," etc.)	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employé à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation. / Nombre de semaines employé à un emploi autre que l'emploi principal.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other than chief occupation. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires.	Rate of earnings per hour, when employed by the hour. / Taux du salaire par heure, si payé à l'heure.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Pour les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance dans une année.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons at College, Convent or University. / Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes au collège, au couvent ou à l'université.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
Dwellings. / Maisons.	Families, households or institutions. / Familles, ménages ou institutions.																																		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
66	89	Crevier Edouard	1162 Turcotte	M	Chef	M	Juillet	1877	33	Province Ont	1910		Français	American	Catho R	Machiniste	11-6-30		oui		Shop							30	1000	500	15		ou	ou	A		
		Warren Louisa	do	F	Epouse	M	Jan	1878	32	Province Ont	1910		Anglaise	American	Cath R		ménage																ou	ou	A		
		Crevier Marguerite	do	F	Fille	C	Juillet	1907	3	Province Ont	1910		Anglaise	American	Cath R		néant																ou	ou	A		
		do Frederic	do	M	Fils	C	Août	1910	10/12	Que			Anglais	Canada	Cath R		néant																ou	ou	A		
		Warren Ethel	do	F	belle mère	V	Août	1857	53	Province Ont	1910		Anglaise	American	Cath R		néant																ou	ou	A		
67	90	Francoeur Frank	1160	M	Chef	M	Jan	1874	40	Que			Français	Canada	Cath R	Plombier	11-6-30		oui		Ouvrier							50	1000	500	40		ou	ou	FA		
		Flamigan Eleonor	do	F	Epouse	M	Mai	1873	38	Ile			Irlandaise	Canada	Cath R		néant																ou	ou	AF		
		Francoeur Mabel	do	F	fille	C	Jan	1899	17	Que			Français	Canada	Cath R	Caissiere	10-7-45		oui		Magasin	52		60		350							ou	ou	FA		
		do Lucy	do	F	fille	C	Mai	1899	15	Que			Français	Canada	Cath R	Operatrice	9-6-45		oui		Machine												ou	ou	FA		
		do Violet	do	F	fille	C	Dec	1901	12	Que			Français	Canada	Cath R	Ecolier	néant																ou	ou	F		
		do Walter	do	M	fils	C	Dec	1899	11	Que			Français	Canada	Cath R	Ecolier	néant																ou	ou	F		
		do Fred.	do	M	fils	C	Jan	1901	10	Que			Français	Canada	Cath R	Ecolier	néant																ou	ou	F		
		do Almonde	do	M	fils	C	Mai	1908	3	Que			Français	Canada	Cath R		néant																ou	ou	F		
		do Gordon	do	M	fils	C	Mars	1911	4/12	Que			Français	Canada	Cath R		néant																ou	ou	F		
68	91	Gougeon Eudeme	1156	M	Chef	M	Mai	1874	42	Que			Français	Canada	Cath R	Journalier	2-6-9		oui														ou	ou	F		
		do Anna	do	F	fille	C	Mai	1905	5	Que			Français	Canada	Cath R	Jeune	néant																ou	ou	F		
		do Olive	do	F	fille	C	Jan	1910	1	Que			Français	Canada	Cath R		néant																ou	ou	F		
		Jarzan Orla	do	M	pere	C	Jan	1875	35	Que			Français	Canada	Cath R		néant																ou	ou	F		
		Edmond Marie	do	F	Epouse	V	Juin	1835	75	Que			Dame	Canada	Cath R	Journalier	2-6-9		oui														ou	ou	F		
		do Yvonne	do	F	Epouse	C	Août	1894	16	Que			Française	Canada	Cath R	Couturier	7-6-45		oui		Fabrique					300							ou	ou	F		
69	92	Angell Ilsia	1146	M	Chef	M	Dec	1865	65	Charleston	1909		Anglais	Angleterre	Protestant	Journalier	11-6-30		oui		C P R							18					ou	ou	A		
		Dore Annie	do	F	Epouse	M	Nov	1865	45	Ste Helene	1907		Anglaise	Angleterre	Protestant		ménage																ou	ou	A		
		Robertson Annie	do	M	Pension	Ve	Jan	1841	20	Angleterre	1909		Ecossaise	Angleterre	Protestant	Journalier	11-6-30		oui		C P R							18					ou	ou	A		
		Freeland	do	M	Pension	C	Mars	1885	30	Angleterre	1905		Anglaise	Angleterre	Protestant	Journalier	11-6-30		oui		C P R							25					ou	ou	A		
		Smith Albert	do	M	Pens	C	Jan	1885	26	Angleterre	1907		Anglais	Angleterre	Protestant	Charretier	11-6-30		oui		C P R							35					ou	oui	A		
70	93	Lacombe Clemt	1148	M	Chef	M	Juill	1869	41	Que			Français	Canada	Cath R	Journalier	11-6-30		oui		C P R							20					ou	ou	FA		
		Felton Aldina	do	F	epouse	M	Sept	1874	37	Que			Française	Canada	Cath R		ménage																ou	ou	F		
		Lacombe Juliette	do	F	fille	C	Juin	1901	9	Que			Negre	Canada	Cath R	Ecolier	néant																ou	ou	F		
		do Leopold	do	M	fils	C	Dec	1902	8	Que			Negre	Canada	Cath R	Ecolier	néant																ou	ou	F		
		do Gabrielle	do	F	fille	C	Jan	1904	7	Que			Negre	Canada	Cath R	Ecolier	néant																ou	ou	F		
		do Jermain	do	F	fille	C	Août	1907	4	Que			Negre	Canada	Cath R		néant																				
		do Jerome	do	F	fille	C	Juin	1909	2	Que			Negre	Canada	Cath R		néant																				
		do Laurette	do	F	fille	C	Août	1910	1	Que			Negre	Canada	Cath R		néant																				
71	94	Renaud Coca	1140	M	Chef	M	Nov	1866	43	Que			Français	Canada	Cath R	Menuisier	1-6-52		oui		Construct	52		55		1200		50	2000	1000	450		ou	ou	FA		
		Cotrin Heloise	do	F	epouse	M	Mai	1877	33	Que			Française	Canada	Cath R		néant																ou	ou	F		
		Renaud Rosario	do	M	fils	C	Oct	1900	8	Que			Français	Canada	Cath R	Ecolier	néant																ou	ou	F		
		do Georges	do	M	fils	C	Mai	1904	5	Que			Français	Canada	Cath R	Ecolier	néant																ou	non	F		
		do Emerentte	do	F	fille	C	Dec	1905	6	Que			Française	Canada	Cath R		néant																				
		do Odile	do	F	fille	C	Nov	1907	3	Que			Française	Canada	Cath R		néant																				
72	95	Brandeis Dore	1136A	M	Chef	M	Août	1883	28	Que			Français	Canada	Cath R	Peintre	11-6-31		oui		C P R	52						20					ou	ou	FA		
		Picard Flonda	do	F	Epouse	M	Août	1888	23	Que			Française	Canada	Cath R		néant																ou	ou	F		
		Brochon Irene Pau	do	M	fils	C	Fev	1907	3	Que			Français	Canada	Cath R		néant																				
		do Rene	do	M	fils	C	Juin	1909	9/12	Que			Français	Canada	Cath R		néant																ou	ou	F		
73	96	Jos E.O. Brien	1134	M	Chef	M	Mars	1881	24	Que			Français	Canada	Cath R	Typographe	10-6-51		oui		Journal	52		55		750		25					ou	ou	F		
		Brien Rosaire	do	F	Epouse	M	Dec	1886	25	Que			Française	Canada	Cath R		néant																ou	ou	F		
		Brien Rolland	do	M	Rel	C	Juin	1908	2	Que			Français	Canada	Cath R		néant																				
		do Yvon	do	M	Fils	C	Oct	1909	1	Que			Français	Canada	Cath R		néant																				
74	97	Garette Patrick	1136	M	Chef	M	Mars	1881	24	Que			Français	Canada	Cath R	Terrassier	11-6-31		oui		C P R	52		55		1000			2000	1000	450		ou	ou	FA		
		Defayette Alphins	do	F	Epouse	M	Mars	1881	24	Que			Française	Canada	Cath R		néant																ou	ou	F		
		Garette Wilfrid	do	M	fils	C	Jan	1901	9/12	Que			Français	Canada	Cath R		néant																				

50.

7500 13450